BECEIMED

HINTH GUAM LEGISLATURE 1968 (DECOMD) Regular Session

## CERCIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE COVEREDOR

This cortifies that Mill No. 481, "An Act to emend Section 4120 of the Government Code of Gunn relative to the voluntary allotment of corpensation for payments of employee organization does by employees of the Government of Gunn", was an The 6th day of February, 1968, duly and regularize passed.

J. C. ARRIOLA Specificar

ATTESTED:					
Ingloiet	PANILLY ive Secretary	2			
This Act was :	received by the	Governor	Mils Colc	/5 d	gey .u.
		And and a company of the same	Denver 1	Dickerson	
			ecretery		
APPROVED:					
79/	Denver Dickerso	P.O.	rues .		
	DENVER DICKERS	ON			
DATED:	Acting March 5	1968	10.00		
	10:25	9 m			

Public Law 9-155

## NIMEH GUAM LEGISLATURE 1968 (SECOND) Regular Session

Bill No. 481

1

2

3

4

5

5

7

8

9

10

77

12

13

14

15

16

Introduced by

A. C. CIUS

R. C. Sgambelluri

AN ACT TO AMEND SECTION 4120 OF THE GOVERNMENT CODE OF CUAM RELATIVE TO THE VOLUNTARY ALLOPMENT OF COMPENSATION FOR PAYMENTS OF EMPLOYEE ORGANIZATION DUED BY EXPLOYEES OF THE GOVERNMENT OF GUAM.

BE IT EMACTED BY THE PROPIE OF THE TERRITORY OF GUAM:

Section 1. Section 4120 of the Government Code of Guam is hereby anemded to read as follows:

Employees, including retired amployees, of the government of Guam in addition to any other purposes authorized in this chapter may also authorize deductions to be made from their salaries, wages, or retirement allowances for the payment of dues in any bona fide organization whose membership is comprised, in whole or in part, of employees of the government of Guam and employees of such organization and which has as one of its objectives improvements in the terms of conditions of employment for the advancement of the welfare of such employees. The cost of making such adeduction shall be a charge against such organization, provided the same shall not exceed 22% of the amount deducted."

Section 2. This Act is an urgency measure.

## NINTH GUAM LEGISLATURE 1968 (SECCND) Regular Session

Bill No. 502 Substitute Bill by Committee on Health, Education and Welfare

2

3

1

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

Introduced by <u>Committee on Rules. by</u>
request of the Governor k
in accordance with Section
6(b) of the Organic Act
of Guam.

AN ACT TO AMEND SECTION 11411 OF CHAPTER 5, TITLE XII, GOVERNMENT CODE OF GUAM, RELATIVE TO FREE PAYMENT OF MEDICAL EXPENSES OF PUPILS INJURED IN THE SCHOOLS.

BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

Section 1. Section 11411 of Chapter 5, Title XII, Government Code of Guam, is hereby amended to read as follows:

"Section 11411. Free medical expenses for injured pupils. If a pupil of any of the public or private schools of the territory is injured during school hours on school property, while traveling directly between his home and school in public school buses, while participating in or attending any regularly approved, supervised activity of the school during school hours or, after school hours, if the school activity is under direct school supervision, or while traveling in public school buses to and from such school activity as a member of a group which is under the school's supervision, all medical expenses incurred as a result of such injury shall be borne by the Board, except that if the pupil is govered by health or accident insurance as will reimburse him or his parents or quardians for such medical expenses in whole or in part, then the Board shall bear only those expenses, if any, in excess of the insurance payments made or to be made by the pupil's insurance carrier on account of such injury. In providing for such payments, the Board is authorized to obtain insurance covering the same, which insurance coverage may be broadened to include compensation for accidental loss of life, sight or limbs." Section 2. This Act is an urgency measure.